برنجی سنه — عدد ۱۰۵ پنجشنبه ۵ محرم ۱۳۲۷ و ۱۵ کانون ثانی ۱۳۲٤

تقویم وقایع

اداره‌سی
باب عالیده مطبوعات داخلیه دائره‌سنده‌در .

مرجعی
مطبوعات داخلیه‌ده تقویم وقایع اداره‌سی

تاریخ تأسیسی
۱۲٤۷

تکرار اصداری تاریخی
۱۳۲٦

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

سنه‌لکی
طشره ایچون پوسته اجرتیله برابر ۱۲۰ غروشدر

اعلانات
منحصراً دوائر رسمیه اعلاناتی درج اولنور

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در

یومی نشر اولنور

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در

توجیهات

ملکیه

سیواس ولایتی والی معاونلکنه موش سنجاغی متصرف معاون اسبقی جرجیس افندی

دیاربکر ولایتی والی معاونلکنه گنج سنجاغی متصرف معاونلکندن منفصل اغوب حماجیان افندی

یانیه ولایتی داخلنده خیاره قضاسی قائممقاملغنه قنغال قائممقام سابقی عبدالرؤف افندی

طربزون ولایتی داخلنده اوف قضاسی قائممقاملغنه شیاق قائممقام سابقی محمد رجب افندی

سیواس ولایتی داخلنده مجید اوزی قضاسی قائممقاملغنه حلب ولایتنده اکمال مدت ایدن مکتب ملکیه مأذونلرندن ادهم قدری افندی .

زاره قضاسی قائممقاملغنه تنوس قائممقامی مقبل بك

تنوس قائممقاملغنه اسکفسر قائممقامی اسماعیل حقی افندی

اسکفسر قائممقاملغنه بافره قائممقام سابقی رشدی افندی تعیین بیورلمشدر .

***

بکرش سفارت سنیه‌سی اوچنجی کتابتنه پترسبورغ سفارت سنیه‌سی اوچنجی کاتبی انیس بك

پترسبورغ سفارت سنیه‌سی اوچنجی کتابتنه باب عالی ترجمه اوطه‌سی خلفاسندن عبداه اسعد بك تعیین بیورلمشدر .

انکلتره‌ده کائن سوتامتون شهرینك فخری شهبندرلکنه وکالتنده بولنان موسیو ویلد اصالةً تعیین بیورلمشدر .

جناب حق عمر وعافیت همایون حضرت خلافتپناهی‌یی مزداد بیورسون . پادشاهمز ذات خلافتسمات افندیمز حضرتلرینك کوچك کریمهٔ محترمه‌لری سامیه سلطان حضرتلری هنوز اون اوچ آیلق اولدقلری حالده دوچار اولدقلری انفلوئنزا خسته‌لغیله اختلاط ایدن ذات القصبات والرئه وحواله‌دن متأثراً اولکی کیجه ارتحال دار بقا ایتمش ونعش غفران نقشی دون یلدز سرای همایونندن احتفالات لازمه ایله قالدیریله‌رق یحیی افندی درگاه شریفنده مقبرهٔ مخصوصه‌سنه دفن ایدلمشدر .

اطبا راپوری صورتی

جناب واجب الوجود عمر وعافیت حضرت خلافتپناهی‌یی مزداد بیورسون . دولتلو عصمتلو سامیه سلطان حضرتلری مبتلا اولمش اولدیغی انفلوئنزا خسته‌لغیله اختلاط ایدن ذات القصبات والرئه وحواله‌دن متأثراً هنوز اون اوچ آیلق بولندقلری حالده بو کیجه ساعت ایکیده وفات ایتدکلرینی مبین اشبو راپور بالتنظیم تقدیم قلندی .

صالی کونی اقشامی یعنی چهارشنبه کیجه‌سی

فی ۳ محرم سنه ۳۲۷
فی ۱۳ کانون ثانی سنه ۳۲٤

طبیب برنجی فریق	طبیب فریق
ابراهیم	نورالدین

طبیب میرلوا	طبیب میرالای	طبیب میرالای
ایزیدور	بیر	صالح

مجلس مبعوثانك ضبط جریده‌سیدر

اون بشنجی اجتماع

« جمعه ایرتسی : ۱۰ کانون ثانی سنه ۳۲٤ »

رئیس — اکثریت حاصل اولدی مذاکراته باشلانه‌جق . پنجشنبه کونکی ضبطنامه اوقونه‌جق (ضبطنامه کاتب مازلیاح افندی طرفندن اوقوندی)

رئیس — بو ضبطنامه حقنده مطالعه‌کز وارمی افندم ؟

بدری بك — وار افندم . ذهنی پاشا حضرتلرینه عزت پاشا زماننده‌کی مبایعاتك فیأتلری ایله کندی زمانلرنده‌کی مبایعات مقایسه اولنمق لازم کلور دیه بر شیئم وار . بونلر هیچ داخل اولمه‌مش .

رئیس — بشقه بر مطالعه‌کز وارمی ؟

سلیمان افندی — تقریرمزك تصدیق اولندیغی بیان اولندی افندم اوضبطه کچمامش ارقداشم محمد افندی‌ده تمامیله بنم رأیمه اشتراك ایتدیکنی سویلمشدر یازلمامش .

فاضل افندی — ذهنی پاشانك بیاناتندن بر فقره‌یه اعتراض ایتمش ایدم یازلمامش . استیضاح ایچون بیاناتنده دیورکه مداین صالحدن مدینهٔ منوره‌یه قدر اولان قسم حال انشاده‌در حالبوکه آغستوس ۱۹ ده رسم کشادینی کوردك یازلمامش اعتراضده شو یولده ایدی : « بر خط تکمیل یاپلدقدن صکره نصل اولیورده رسم کشادی اجرا ایدیلیور . اوراسی صورلسون دیمشدم » یازلمامش .

رئیس — اوت سویلش ایدیکز . بشقه کیملر وار .

مصطفی عاصم افندی — تصرفنه دكل ادارەسنه تعبیر ایتمشدم. بونك اهمیتی یوق فقط معروضاتم بغیر حق كچمش اولان اراضی حقنده ایدی. اوقید ایدلمەمش اك مهم اوراسی ایدی. تقدیم ایدیلان تقریر خزینهٔ خاصەنك تصرفنه كچمش اولان املاك حقنده ویردیكی تقریر دنیلیور. بغیر حق كچمش املاك حقنده دنیلمش ایدی اك مهم اوراسیدر.

رئیس — (كاتبه خطاباً) رد ایدلمشدر. بغیر حق قیدینه باقیكز.

مصطفی عاصم افندی — قادین افندینك جنازەسنده طرف دولتلرندن تلقی ایتدیكم امر اوزرینه هم جنازەده بولنمق همده هیئت محترمه طرفندن تعزیه ایتمك اوزره كیتمشدم. اوراسی مسكوت عنه قالمشدر. بوجهت آیروجەده محظوظیت سنیەیی موجب اولەرق سلاملر كوندرلمشدی.

رئیس — خلاصه اولدیغی ایچون افندم. دیمك كه ضبطنامه بوحالده قبول اولندی افندم. شمدی امور اوقافه دائر اوقاف ناظری بك افندیدن ایضاحات طلبی تنسیب اولنمشدی. اوقاف ناظری‌ده بورادەدرلر سوز كندیلرینكدر كرسی‌یه بیورك افندم.

اوقاف ناظری — وكلای ملت حضراتی. بولی مبعوثلرندن درت ذات طرفندن اعطا اولنان تقریرده مندرج مواد حقنده ایضاحات مقتضیەیی مجلس عالیكزه ویرمك اوزره پنجشنبه كونی بوراده اثبات وجود ایتمكه رئیسكز بك افندی حضرتلری طرفندن دعوت ایدلمش ایدیسەمده اوكون بروظیفهٔ مقدسهٔ دینیەنك توجهی وقت‌معینده بوراده حضورمه مانع اولمش وامر استیضاحك بوكونه تأخیر ایدلدیكی دخی ینه طرف ریاستدن بیلدیرلمش اولدیغندن اجابته بالمسارعه حاضر اولدم.

قرون اخیره اقوامنك اصول اجتماعیەلرنده اس‌الاساس اتخاذ ایدلمش اولان مرجعیت وحاكمیت قوم قاعدهٔ معقوله ومشروعەسنك بزده دخی بعنایة اه حسن تأسیس ایتمسیله عناصر مختلفهٔ مؤتلفەدن مركب ملتمزك انتخاب ایتدیكی وكلاسندن متشكل اولان مجلس عالینك قارشوسنده اوقاف ناظری صفتیله بحث ومذاكرەیه موفقیتمی تأمین ایدن بردوری ادراك ایتدیكمدن طولایی مفتخر ومباهی‌یم. شوموقع موقع خطابتدر بوراده حاضر اولان كیمسه اول امرده فصاحت لسان وبلاغت بیانه مالك اولملیدر حالبوكه فصاحت وبلاغت جبلی ووهبی اولوب كسب وتصنعك آنده مدخلی پك آزدر. بنم كبی هركیمك حصەسی آز اولور ایسه قدرینه رضادن بشقه چارەسی یوقدر. اولەكه نیجه نفائس ندای خراج ایله بازار رواجه كتوریلەمامش اولدیغندن زوایای سائرەده مستور ومتروك قالمش اولسون.

بنابرین اگر مدعو اولمسیدم صفت حاكمیتی وحق رد وقبول وتقدیر وتقبیحی حائز اولان بوهیئته قارشو كرسیٔ خطابته چیقمغه جسارت ایتمز ایدم. مع‌مافیه [مالایدرك كله لایترك كله] قولی موجبنجه حسب‌الامكان حدود داخلنده بیلدیكمی عرض ایتمكه وصوردیغكز شیلردە اطلاعم نسبتنده جواب ویرمكه اقدام ایدرم توفیق حقدندر.

اوقاف نظارتی كرك سلاطین عظام وكرك اكابر واغنیای اسلام طرفندن احداث اولنان خیرات ومبراتی وبونده وقفه تخصیص قلنان صدقات جاریەیی مجتمعاً حسن اداره ایتمك اوزره تقریباً سكسان سنه اول تأسیس ایدلمش صرف دینی برادارهٔ مخصوصه وبرواسع بیت‌المالدركه درت آیدنبری عهدەمه مودوع بولنیور. امر ادارەدن ماعدا كافهٔ معاملات وقفیه حكم‌شرعه تابع اولوب جوامع ومساجد وتكایا وزوایا خطبا وائمه ومؤذنین وخدمه وسائرەسی حاكم الشرع طرفندن عزل ونصب وخرج وتعدیل اولنورلر.

ایمدی كرك مأمورین اداره وكرك مأمورین شرعیه معاشاتی وكرك مصارف وسائره طوغریدن طوغری‌یەویا طولاییسیله واردات وقفیەدن تسویه ایدلمكده اولوب بیت‌المال دولت هیچ بر وقت اكا اعانه ایتمامش ایسەده دائما اندن استعانه ایده كلمشدر ایمدی اوقاف نظارتنك شو خصوصیت حالنه یعنی بونك جماعت مسلمینه عائد برادارهٔ دینیەدن عبارت بولنمسنه نظراً معاملات وقفیەنك اشبو مجلس عمومیدەمی یوقسه خصوصی تشكیل اولنەجق بر انجمندەمی تفتیش وتحقیقی لازم كلەجكی جای سؤال كورینور ایسەده مجلسجه ایجابی مؤخراً تذكر بیورلمق اوزره سوزه دوام ایدیورم. انسانك مصدر صلاح وفساد اولدیغنه نظراً بردائره حسن اداره اولنەمز ایسه بوكا باشلیجه سببیت ویرنلرك اودائرەده بولنان مأمورلریندن عبارت اولمسی لازمكلەجكنه عقلاً حكم اولنور. مأمورینك حسن ادارەیه عدم موفقیتی ایسه رأی عاجزانەمجه لااقل اكثریتك سوء ارادە تعاوننددن فقدان كفایتندن ویا آنك ایكیسنك اجتماعندن نشأت ایدر بوكا كوره بر دائرەیی اصلاح دیمك اورادەكی آدملری اصلاح ایتمك دیمكدر. وآدم اصلاحی ایسه مسائل معجزەدندر ایمدی قانون ونظام نەقدر مكمل اولسه آنی تطبیق ایدەجك قانون پرست مأمورلر بولنمزسه فائده ویرمز. قانون تطبیق ایتمك ایسترسەك قانونپرست مأمورلر تدارك ایدەلم. مواد استیضاحیەنك تدقیقنه كلنجه امور وقفیەنك برچوق زمندنبری مذبذب برحالده دوام ایتدیكی وبونك برتسیقات سالمەیه مظهر اولەمدیغی وواردات ومصارف بیننده توازن اولمدیغی، واردات مصارفی قورویه‌مدیغی ومبانیٔ وقفیه دخی حال خرابیده اولدیغی غیر منكردر. مدت مأموریتم اولان درت آی ظرفندەصرف ایتدیكم مساعی احوال مذكورەیی اصلاح وتغییر ایدەمامشدر. ذاتاً موجود اولان حال تذبذب ادارهٔ جدیده اساسلرینك هنوز حسن تفهم ایدیلەمامسندن طولایی بر آرەلق تزاید ایتمش ایسەده تجارب واقعه سایەسنده اعتراض ومخالفت یرینه وظیفه پرورلك وحسن امتزاج قائم اولەرق حسن حالك ترقی ایتمسی مأمولدر. هنوز اوقاف نظارتنده تنسیقات اجرا ایدلمدی. بوتأخر سائر یرلردەایدیلن تجربەاوزرینه مأمور تنظیمی مسئلەسندەجداً متردد بولنمدن ایلرو كلدی. مع‌مافیه اوتنسیقاتك نظارتك تحملی نسبتنده اجراسی ایچون تشكیل ایدلمش اولان قومیسیون ایفای وظیفه ایله مشغول بولنیور. واردات وقفیەنك جهات صرفی معین اولمغله نظارت مأمورینك حد كفایەده اولمیان معاشلرینك تزییدی دوچار اشكال اولیور. مع‌ذلك محلول معاش وقوع بولدقجه ویا وقتیله ویرلمش اولان بعض معاشلر استرداد اولندقجه مأمورینك تهوین مضایقەلرینه اهتمام اولنەجقدر. حال خرابیده بولنان خیرات ومبرات اسلامیەنك

حقیله تعمیر واحیالری ملیونلرله لیرایه متوقفدر. ۳۲۳ سنەسنده بومقصد ایچون بودجەده اللی بیك لیراقدر بر مبلغ كوریلیور ایسەده بوقدر صرف ایدیلەمدیكی قویاً ملحوظدر. ابتدای مأموریتمده اوچ یوزدن زیاده مواقعدن تعمیرات اجرا ایدلمكده اولدیغی وحال‌بوكه اكمال تعمیرات ایچون اقتضا ایدن پاره یتشدیریلەمدیكندن یاپیلان تعمیرات تكرار خراب اولدیغی كورلمسی اوزرینه تعمیراتك موجود پارەیه كوره یاپلمسی خصوصی قرارلشدیرلمشدر. واردات وقفیەنك وقتیله نابمحل صرف ایدلدیكی واقع ایسەده شمدی بونك اوكی آلنمشدر. وقتیله بلابدل ویاجزئی بر بدل ایله برطاقم مأمورین وسائرەیه تفریق ایدلمش اولان محلولاتك اولبابده استحصال ایدیلن فتوا ومجلس وكلاجه ویریلن قرار اوزرینه استردادینه تشبث اولنمش وتشكیل ایدیلان بر قومیسیون دخی امر استردادك حسن جریانی تأمین ایله اشتغال ایتمكده بولنمش وبوندن حاصل اولەجق مبالغ ایسه صورت مخصوصەده حفظ ایدیلەرك تعمیرات وانشاآت واحیای دیونه حصر وتخصیص قلنمشدر. اوقاف نظارتنك وظیفهٔ اولیەسی جوامع ومساجدوسائر خیرات ومبرات مسلمینك حسن محافظەلری مسئلەلری اولدیغی حالده بوامر مهمك حقیله یاپیلەمامسی اولامالیه نظارتی طرفندن ضبط اولنان قرای موقوفه بدلاتنك تمادی ایدن مضایقهٔ مالیەسیله تماماً تسویه ایدیلەمیەرك برمیلیون لیرایه قریب خزینهٔ اوقافك مطلوبنك خزینهٔ مالیه ذمتنده قالمسندن وثانیاً عائد اولدقلری خیرات ومبراتك اندراسیله وارداتك محل صرفی قالمامش اولان مسقفات ومستغلات وقفیەنك اوقاف مندرسه نامیله‌می معارف نظارتنه تركی حقندەكی قرارك معارف مأمورلری طرفندن سوء استعمال ایدیلەرك حال اندراسه كیرمامش اولان اوقافەدخی پیدرپی تشمیل ایله برچوق منابع وارداتك خزینهٔ اوقاف الندن نزع ایدلمسندن وثالثاً طوغریدن طوغری‌یه نظارتك تحت ادارەسنده اولان مسقفات ومستغلات وبعض اورمانلرك پریشانیٔ اداره سببیله وارداتك تزیید وحسن جبایتنه چارەبولنەمامسندن وذكری موجب تطویل اولەجق اسباب سائرەدن نشأت ایلمكدەدر بومحاذیر وموانعك دفع واصلاحیله واردات وقفیەنك تزیید وحسن جبایتی اسبابنك تأمینه اقدام اولنەجغی دركار ونتایج حسنه استحصالنه موفقیت ایسه الطاف الهیەدن مستدعا بولنمشدر. ولایات اوقافنك حالی مركزككندن دهاپریشاندر. بوبابده سزك اطلاعكز دها زیاده اولدیغندن بكا سوز قالمز. شمدی‌یه قدر اوقاف نظارتنجه شایان اعتماد بر بودجه یاپیلەمامشدر. شمدی اولدقجه صحیح بر بودجه تنظیمنه چالیشیلیور. اتمامنه موفقیت حاصل اولور ایسه تقدیم اولنەجقدر.

برده مسقفات ومستغلات واراضیٔ امیریەنك اصول تصرفیەلرینی تدقیق وتعدیل ایتمك اوزره تشكیل ایدلمش اولان برقومیسیون پالجمله اوقافك منع محلولیتیله بونلر حقنده ملك كبی معامله اولنمسی وبوكا مقابل بدل ایجارك تزییدی كبی مملكتك منافع اقتصادیەسی نقطهٔ نظرندن غایت مهم برقرار لایحەسنی تنظیم وتقدیم ایتمك اوزرەدر بویوزدن واردات وقفیەنك متأثر اولەجغی طبیعی ایسەده ممالك عثمانیەده اصول تصرفیەنك تنظیمندەكی فوائد عظیمەیه بناءً نفع خاصك نفع عامه فداسی ضروری كوریلور. خاتمهٔ كلامده بكا تودیع ایدیلان وظائفك حسن ایفاسنه بنده ظهور ایدەجك قدرت نسبتنده اقدام ایدەجكمی وعد ایدر وقدرت بشرك تحت حكمنده اولمیان آتی‌یه متعلق تعهدات صریحه و معینەیی بندن ایستەمامكزی تمنی ایلرم.

اعتقاد ایدرم كه وقوعات قوهٔ حاصله نتایجی وقوهٔ حاصله مجموع قوی نتیجەسیدر. بنابرین هرقوهٔ منفردەمؤثردر آنجق قوهٔ حاصلەده مستهلكدر بونك ایچوندركه اعجب مظاهر قدرت اولان ذات (و ماتشاؤون الاان یشاء اه) و (لاادری مایفعل بی ولابكم) بیورمشدر. ومع ذلك (لیس للانسان الاماسعی) حكم منفینجه سعی شرط حیاتدر. سعی ایدرم (العبدیدبر واەیقدر.) شمدی عربی العباره برجملهٔ دعائیه ایله سوزه نهایت ویرمك ایسترم.

بوخاتمهٔ كلام نیجه مهمدر. زیرا امور دولتده توكیل واستخدام ایتدیككز بر انسانك دیانت وسیاستده خلاصةً عقائد افكارینی متضمندر ایسترسەكز اوقورم.

(اكلامیورز ایشتمیورز دوام ایت اوقو صدالری)

رئیس — افندم بو مذاكره دكل اوقاف نظارتنه مخصوص بردعا (اوقاف ناظری عربجه بردعا اوقور)

رئیس — سوز بولی مبعوثلری مصطفی ذكی احمد شرف‌الدین عبدالوهاب افندیلركدر. بونلردن هانكیسی اك اول سوز ایسترسه كرسیٔ خطابته بیورسون.

بولی مبعوثی مصطفی ذكی افندی — ممالك عثمانیەده كافهٔ بلاد اوقافی هپسی مذبذب برحاله كلمشدر. بندەكز اوقاف برشی عرض ایدەجكم محترم ارقداشلرم هیئت مبعوثان نظر اهمیته آلەرق جملەسنك او یولده اولدیغنی تصدیق ایدرلر ظن ایدرم. محمدبك نامیله بروقف وار بولیده. یعنی بونكله اثبات ایدەجكم محمد بك اوقافیله یاپلمش برجامع وار. جامع معمور بوندن اوتوزسنه اول مجلس ادارهٔ لواده اعضا ایدم بونك صویوللری بوزولمش، خراب اولمش، استرحام ایتدك اوقاف نظارتنه یازلدی اون‌سنه متمادیاً جامعی انكار ایتدیلر نظارتدن جامع یوقدر دیدیلر افندم شویلەدر بویلەدر دیەمتعدد صورتده مضبطه تنظیم اولنور جامعی قطعیاً انكار ایتدیلر چیقدیلر نهایت قیدلرینی بولدم جامعی تصحیح ایتدیردم طوغریدر جامع واردر دیدیلر. بوجامعك فوق‌العاده پارەسی وار چوق!.. شوراده بوراده اصحاب خیرات وقف ایتمش بولیده اون‌پاره وقفی یوقدر كشف اجرا اولندی امری كلەجك كشفی ایستدیلر اون‌بش سنەدنبری دخی اوغراشیلیور امری كلەجك كلمز. كیدیور. شمدی بوكون خزینهٔ جلیلەده، اوقاف همایونده بلكه ملیونلرجه لیرا موجود بولنمسی لازمكلور بونلرك حساباتنك رؤیتیله برابر ممالك عثمانیەده نقدر وقفلر وار ایسه كافەسنك صورت سالمەده انضباطنی ایستیورم بوندن طولایی (اوقاف ناظرینه) خاكپایكزه تشكر ایدرز .....

رئیس — هیئته سویلیكز.

سوزینه دوامله — اوقاف ناظری بك افندی حضرتلرینه تشكر اولنور یعنی حسن خدمت ایدەجكاری بیاناتندن، ایضاحاتندن اكلاشیلیور وكندیلریده اوقافك مذبذب اولدیغنی اعتراف ایدیورلر لكن بودجەنك نەوقت ویریلەجكنی تعیین بیورمیورلر. بودجەیی نەوقت تنظیم ایدەبیلورسەم اووقت ویرەبیلورم دیورلر. بونی تعیین ایتملری لازم كلور. بودجه تنظیم اولنملی بونك

نه‌قدر حساباتی وارسه رؤیت اولنملی تدقیق اولنملیدر .

رئیس — دیکر بولی مبعوثلرینك فکرینده بومرکزده‌می ؟ یوقسه آیری آیری‌می سویلمك ایسترلر چونکه حق تقدم کندیلرینکدر .

قاسم افندی (قیصری) — سوز ایسترم معروضاتم واردر افندم .

رئیس — بولی مبعوثیمیسکز ذات عالیکز .

قاسم افندی — خیر افندم قیصری مبعوثی‌یم .

بولی مبعوثی عبدالوهاب افندی — اوقاف ناظری اعتراف ایدیورلر اویله‌ایسه اورته‌ده یاتان خسته‌یه علاج اولمز بونك بشقه درلو چاره‌لرینه باقملی افندم نظارت بوکون تنسیقات صحیحه کورمدی بوقدر معاش نامیله جائزه آلان مأمورلر الیوم اوطوردقلری صندالیه‌یی محافظه ایدیورلر. ثانیاً: مؤسسات ومبانیٔ وقفیه بوسبتون خرابدر. بونك امثالی هریرده موجوددر. خراب اولنلر معمور اولنلردن زیاده‌در. معمور اولنلرده سوء استعمال واردر. ازجمله عزیزیه قره‌قولنك قارشوسنده‌کی جامعك مصارف انشائیه‌سنك کشف اولی ١٠٠ بیك غروش اولدیغی و ٦٠٠ بیك غروش صرف اولندیغی حالده بوکون الیوم اکمال ایدیله‌مدیکی ایشیدلمشدر. فقط بنده‌کز مفردات صایمق ایسته‌میورم چونکه بیتمز . بونلری آییرمق، تنظیم ایده‌بیلمك ایچون دمیرباش اشیا میاننده ناظردن ناظره، مأموردن مأموره انتقال ایدن بطائت وسوء استعمالی نظارتدن قالدیرمق ایچون بر قومیسیون مخصوص تشکل ایتملی، جدی اوله‌رق اموره اهتمام ایتملی . اویقیق ، چیقیق کوپریلری، چشمه‌لری مشروطیتدن خبردار ایتملی بنده‌کزك بیاناتم بوندن عبارتدر .

رئیس — سوز بروسه مبعوثی عمر فوزی افندینکدر .

بروسه مبعوثی عمر فوزی افندی — ناظر بك افندی حضرتلری بیوردیلر که اول امرده بوصرف اوقاف اسلامیه‌دن، مسائل شرعیه‌دندر، بك اوقدر مسائل نظامیه‌دن اولمدیغندن مجلسه تعلقی یوقدر کبی بر ایهامده بولندیلر بونی رد ایدرز واقعا مضبوط اولان اوقاف احکام شرعیه‌یه موقوف اوله‌رق اورایه مستنداً وقف اولنمشدر. بونلرك بر چوق مسقفات ومستغلاتی واردر . بعض خرستیان اولان آرقداشلرمزکده بویله تصرفات وقفیه‌لری اولور. بونك مجلسمزه تعلقی درکاردر. حتی بیوردیلرکه بودجه‌یی تنظیم ایدیورز مالیه‌یه ویریورز ، شویله اولیور ، بویله اولیور، بودجه‌ده شو آچیق واردر ، بو آچیق واردر بونلرك بر طرفدن بورایه تعلقنی کندیلریده اعتراف و اقرار ایتدیلر . صکره تنسیقات واصلاحاته کلنجه قانونپرست کافی مأمورلر ایستر بویله مأمورلر اولمزسه اصلاحات اوله‌مز. واقعا زمان عالیلرینه‌قدر اولان وقتدن کندیلری مسئول دکلدر . فقط درت آیدنبری بوقانون پرست اولمیان مأمورینده بعضلرینی عجبا دکیشدیردیلرمی ؟ بوقانون پرست اولمیان مأمورلری دکیشدیرمکه تشبثلری وقوعبولدیمی؟ ولایاتده بونك ایچون بر اثر کوره‌مدك. ایکنجی درجه‌ده بولنان بورسه‌نك اوقافی غایت واسع وغایت چوقدر. بر برده عرض ایتمك ایسته‌مم صیره‌سی کلدکجه ایضاح ایدرم . او بیوردقلری مأمورلری درت آیدنبری هیچ بر طرفه دکیشدیرمکه تشبثات واقع اولمامش ظن ایدیورز . قادرولرینی تنسیقاتلرینی کوسترمیلیدرلر . ملت بو اوقاف حالیه‌نك برصورت منتظمه‌ده اداره اولنه‌جغنی کورمکه باشلاملی . برده بیوردیلرکه اوقاف مندرسه‌دن معارفه عائد اولانلری هیئت وکلا قراریله معارفه ویریله‌جك ایکن معارف مأمورلری اوقاف مندرسه‌نك غیریسنی‌ده ضبط ایتمشلر عجبا بیکارله‌معاش آلان اوقاف مأمورلری نه‌دن حق سکوت ایتدیلر مادامکه اوقافدر، کندیلری او حق اوقافك محافظه‌سنه مأموردر . آی باشی کلدیکی وقتده آیلق آلمق ایچون قرق دانه قپو آچارلر. حقوق وقفیه‌یی محافظه ایتملی . مندرس اولمیان بروقفه ال اوزاتان ، حقوق مالیه‌یی بویله پایمال ایدن مأمورلرك برر برر پنجهٔ قانونه چارپلسنی ، بووقفك تنظیمنی عموم ملت عثمانیه نامنه رجا ایدرز. استرحام ایدرز (آلقشلر)

رئیس — پاشا حضرتلری جواب ویره‌جکلر.

اوقاف ناظری — اوقاف نظارتنك ، حال خرابیتی هرکسجه مسلم اولان بر دائره‌نك بر کونده، بر آیده ، حتی ایکی سنه‌ده ، بش سنه‌ده اصلاح اوله‌میه‌جغنه معتقدم . شمدی مأمورینك عزل ونصبی مسئله‌سنه کلنجه: عمروی عزل ایت، زیدی یرینه کتیر . اکر ایکیسنك آره‌لرنده، احوال معنویه‌لرنده فرق یوق ایسه بوعزل ونصبده هیچ بر فائده ملحوظ دکلدر .

عمر فوزی افندی — همان عزل ایدیکز دیمیورز .

ناظر — مأمور وظیفه پرست اولملی ، کندیسنه تودیع اولنان اموری کمال عفت واستقامتله اجرا ایده بیلملی بونك ایچون کندیسنده حمیت بولنمق لازم کلور. اکر بوکبی خصائص بولنمز ایسه نقدر عزل ونصب ایله اوغراشسه‌ق ینه حال دکیشمز . حتی بلکه دها زیاده مشکلاته دوچار اولورز . بنم خط حرکتم سویلدیکم سوزلرك فحواسنده مندرجدر. بوعزل ونصبده ، تغییر وتبدیلده برقاعدهٔ سالمه کورویده حکم ایتمدیکم وقتده برشی یاپمق احتمالم یوقدر. شمدی بن اکر وکلای امتك وکلاسندن ایسه‌م بکا اعتماد ایتملیدرلر المدن کلدیکی ، علم ایردیکی قدر ایفای وظیفه ایده‌یم وکلای ملتك‌ده حق تفتیشلری وار حق سؤاللری وار . بوکا شبهه یوقدر هر وقت بکا صوره‌جقلری جای شبهه برشی وارسه کلور ، حاضر اولورم . فقط شو طوتدیغکز واسع دائره‌دن اوقاف نظارتنی اداره ایتمك ممکن دکلدر. اوایچنه کیرلدیکی وقت اوراده کوریلور. نه کبی مشکلات وار . بومشکلات برایکی کشی‌یی تبدیل ایله ، بعض تحویل ایله ، بر ایکی نظام یازمقله دکلدر. مرض عمیقدر .

پانچه‌دورف افندی — عثمانلیلرده خصائل جمیله‌ده واردر .

ناظر سوزینه دواملة — سنه‌لرله اجتماع ایتمش برشیدر . اکر اعتمادیکز وارسه المدن کلدیکی قدر چالیشیرم فقط نه یاپه‌بیله‌جکمی شمدیدن سویلیه‌مم .

ناظر دواملة — زیرا شمدی مسئله‌نك اهمیتی وتعمیر اولنه‌جق خرابیتك درجه‌سنی بن‌ده کوریورم هرکسده بیلیور . بناءً علیه اکا کوره براز منصفانه طاورانمق لازم کلورکه اورایه توکیل ایتدیکمز آدملر نه یاپدقلرینی بیله بیلسونلر .

عمر فوزی افندی — مساعده بیوررمیسکز افندم جواب ویره‌جکم . جوابی ویره‌یم صکره سویله‌سونلر .

برلایحهٔ اصلاحیه حاضرلادیلرمی ؟ بونی صورمق ایسترم . جوابنی‌ده ایسترم .

کوملجنه مبعوثی اسماعیل بك — بز دور سابقدن آلدیغمز برنمونه‌یه بناءً اوقاف ناظرینی حضور مجلسه جلب ایتدك برطاقم سؤاللر صوردق هرشیئك حلندن اول بتون رفقای محترمه طرفندن درمیان ایدیلان صور اصلاحیه‌نك تطبیقندن اول اوقاف اداره‌سنك ماهیتنی دوشونمك لازم کلورکه طوغریدن طوغری‌یه او صور اصلاحیه هم تطبیق ایدلسون هم ذرمیان اولنسون هم مجلسجه قبول ایدلسون . بر دفعه اوقاف نظارتی ظن اولندیغی کبی عمومی اوله‌رق تشکل ایتمش براداره رسمیه دکلدر ودکل ایدی . بو نظارت اولجه طوغریدن طوغری‌یه خاندان حکمداری‌یه عائد اوله‌رق اجرا ایدیلن اوقافك اداره‌سنه مخصوص اولمق اوزره تشکل ایتمش براداره خصوصیه‌ایدی . حتی‌که اوللری وظیفه‌سی یالکز سلاطین عظامك وانلرك اولاد و انسالی اوقافنك رؤیتندن ، اداره‌سندن عبارت ایدی . بو اویله ایدی حتی اسمی‌ده اوقاف همایون اوله‌رق تعیین ایدلمش ایدی . اوقاف مضبوطه‌نك، اوقاف ملحقه‌نك برقسمنك ده طوغریدن طوغری‌یه اوقاف نظارتندن اداره‌سنه دائر امرلر ، اراده‌لر ویرلدی . بالطبع دور سابقده اوکبی اراده‌لر قانون حکمنده اولدیغندن کیمسه‌یه صورلمقسزین، متولیلرك رأیی آلنمقسزین طشره‌لرده‌کی واستا نبولده‌کی مشروطه‌یه اولان ذواته صورلمقسزین مراجعت ایدلمکسزین انلرده طاقیله آلندی . بوقوتله اولدی. کرك اوقاف مضبوطه‌نك وکرك اوقاف ملحقه‌نك اوقاف اداره‌سی طرفندن المه‌سی ویا اداره ایدلمسی یاشرعه ویا قانونه مستند اولمدی . قوتله آلندی ، قوتله اداره اولندی بناءً علیه طوغریدن طوغری‌یه شمدی اوقاف نظارتنی قبول ایدوبده انك اداره‌سی حقنده ، انك بودجه‌سی حقنده برقانون، برنظام تنظیمنه قالقیشرسه‌ق اولجه نه شرط واقفه نه‌ده احکام شرعیه‌یه موافق اولمیه‌رق اوقاف نظارتی طرفندن ضبط و غصبنه جواز ویرمش اولورز بو بردفعه مردود در عرض ایتدیکم کبی دور سابقده طوغریدن طوغری اراده‌یه مبنی اوقاف نظارتی طرفندن غصب وضبط ایدیلان اوقاف صاحبلری بومسئله‌ده حکومتك امری اولدیغندن طولایی ادعای حقوق ایده‌مدیلر فقط خاطره کلیرکه بوکون عموم اوقافك صاحبلری اوقافه شرط واقف اعتباریله تعلقی اولان اشخاص ولایت عامه‌سی اولان قاضی‌یه مراجعت ایدوب استیفای حق ایده‌جکلردر . شمدی شو اساس ثابت اولنجه اوقاف نظارتی حقنده نه‌یولده بر صور اصلاحیه‌نك تعیینی اقتضا ایدر . او نه‌در ؟ بنده‌کز بونك ایچون ایکی جهت عرض ایده‌جکم هیئت محترمه‌یه. هرنصلسه اوقاف نظارتی تشکل ایتمش ، نصلسه بوکونده ناظری وکلای دولت صره‌سنه کچمش، اولجه‌ده اویله بولمشز وشمدیده اویله کچمشدر . بونی ایلروده قانون اساسیده ویاخود دیکر قوانینده قبول ایدوب ایتمامك هیئتك اختیارینه منوطدر اندن صرف نظر اول امرده اوقاف نظارتی کندی دفاتر اساسیه‌سنده مقید اولان اوقاف ملحقه ومضبوطه‌نك طوغریدن طوغری‌یه بر دفترینی مفردات اعتباریله وشهر وقصبات اعتباریله بردفترینی، ثانیاً بوقیدلر یاپلدیغی صره‌ده بونلرك اوقافجه ممکن مرتبه قید ایدیله‌رك واقفلری ویاخودده واقفلرك اولاد وانسالی‌که برطوغشده امحا ایدلمشدر آنك اساسی بونلردر. برچوغیده بواسامینك اولجه امحا ایدلمشدر واویله لازمکلمشدر بوایکی آیدنصکره عموم اوقافك جهات شرطیه‌لرینك تعیینی که آنلرك‌ده تعیینی لازمکلور مثلا سلاطین عظامدن برینك وقفی دینیلنجه نه‌کبی شیئلر یاپلمق ایچون شرط ایدلمشدر دیه برلیسته‌سی اولمق، شرط واقفدن طوغری‌یه طوغری مأمورینك النه طبیعی تعلیماتنامه قبیلندن برشی ویرلمك لازمکلور. انلرك‌ده او کبی وارداتی بیوك اولان اوقافکده شو تفرعات اعتباریله برلیسته‌سی یاپلملی. بودفترلر تماميله تنظیم ایدلملی ، مجلسه ویرلملی مجلس دمین‌که عرض ایتدیکم اساس دائره‌سنده فقط مادامکه بو مسئله‌نك تدقیقنه صلاحیتدار کوردی مجلس مبعوثان . بنده‌کز بوکا برشی دیه‌مم بنده‌کزك عرض ایتدیکم ایکی اساس محافظه ایدلمك شرطیله بودفترلری آلسونلر بودفترلرده حقوق عامه‌یه تعلق ایدن جهتلری دوشونسون. معتدل برفکر ایله. علی العجله دکل. پك چوق تتبع وتدقیق ایله اندن صکره بونك تدقیقی برقومیسیونه‌می ؟ برانجمنه‌می حواله ایدر اونی استدعا ایده‌رم رفقای کرام طرفندن بودجه، بودجه‌یه برچوق شیلر چیقدی بودجه یاپیلیور. کیمك بودجه‌سنی یاپدیریورلر. اوقافك نصل اولورده بودجه‌سی یاپیله‌بیلور . طوغریدن طوغری‌یه یاپلسه یاپلسه مصارفات عمومیه‌سنك بر دفتری یاپیله‌بیلور . فقط دقت ایتملیدرکه او مصارفات عمومیه‌ده هروقفك قابلیتنه کوره دفترده بریوله چیقه‌جقدر . ایش بودجه اعتباریله بودجه‌یه داخل اولمسنده شی یوقدر . چونکه افندم هرکسك معلومیدرکه شرط واقف نص شارعدر . بوکون بنده‌کزك یدمده بولنان بر او بنده‌کزجه نه‌قوتی حائز ایسه انك حق ملکیتی بنده‌کزجه نقدر مقدس و مبجل ایسه بنده‌کز اوحق ملکیته قارشو نقدر اقتداره مالك ایسه‌م متوفی اولان واقف ده بوکونکی ملك حقنده عین قوته مالکدر . فقط انك قوتی موجودیتی دکل شرطیدر. شمدی نه مجلس مبعوثان نه‌دائرهٔ مشیخت نه قابینه نه‌اوقاف نظارتی نه‌بیلمم کیم بونی دکیشدیره‌مز . بودکیشدیربله‌جك اولسه بوندن صکره وجوه بره دائر املاك ویا اموال وقف ایده‌جك ذواتك آرزوسی ، امل منکسر اولمق لازم کلور . بن آرزو ایتدیکم کبی وقف ایدرم . حتی اولاد وانساله متولیلکنی دور ایدرم واویله ایسترم . شو ایکنجی عرض ایتدیکمه کوره اویله ایسترم ویاخودده اوقاف نظارتنك دقت ایده‌جکی جهت یالکز بر نقطه‌یه منحصر قالیور اوده دمینکی دفترلر سایه‌سنده ایکنجی برشی مجلس مبعوثانك ویا اوقاف نظارتنك صحیح بر طرزده اجرا ایدوب آنلرك ضبط اولنان اوقافك حالا متولیلری قالمشسه انلره الحاق ایتملی برده رضا توفیق بك طرفندن شویله‌جه سویلنن برسوز عمومه عائددر بونلرك بوراده تذکرینه حاجت یوق منع ایدلسون. معلوم عالیکزدرکه بحکم شرع اوقاف اوزرینه قاضیلرك ولایت عامه‌سی واردر حتی متولی طوغریدن طوغری‌یه رأینده مستقلدر بز قاضیلری دائما دوزلتمکله اوغراشیورز بز بونی عمومیت اعتباریله دوشونه‌جکز . دائما تقسیم اعمال قاعده‌سنه رعایت ایتمیورز بز بونی بویولده سوء استعمال ایده‌میز بتون بو فنالقلرك اوقاف متولیلرینه عائد وظائفی تعیین صره‌سنده دوشونو-

رسه‌ك قاضيلريده اجبار ايدرسه‌ك قضاة وولايت عامه‌يى تماماً اجرا ايدربتون بوفنالقلرك شمدى‌يه قدر ميدانه كلسى كرك قاضى وكرك متوليلرك دائماسوء استعمالده بولنمسيدر دوائر دولتك عمومنده اولديغى كبى افرادك ، مأمورينك سوء استعماليدر استبداد بونك مسببيدر موجيدر انكچون هيئت محترمه‌دن رجا ايدرم‌كه بويله فوق‌العاده عمومى اولان . وعمومى دوشونلديكى حالده ايچندن چيقمق مستحيل اولان بر مسئله ايله مشغول اولمسون چونكه بومشغوليتك نتيجه‌سى بوش چيقه‌جقدر نصل‌كه ناظر آلتى آيدنبرو اوقدر يأس اوقدر فتور كتيرمش‌كه برسنه ايكى سنه اوچ سنه بش سنه مدتك دخى بونك اصلاحنه كافى كله‌ميه‌جكنى بيان ايتمشدر. بوبياناتيده بنده‌كز معقول كوره‌مم يالكز ناظر بكه شونى بيان ايدرم‌كه اصلاحاتده طوغريدن طوغرى‌يه اساسلى نقطه‌لرى طوتملى اساسلى نقطه‌لر تعقيب اولنورسه اصلاحات اوقافده بر سنه‌ده ايكى سنه‌ده اوله‌بيلور . برنجى سنه‌ده مأمورينى تضييق ايكنجى سنه‌ده ممكن مرتبه تعليماتى تطبيق بو مسئله‌يى بيترر و مشغوليتى بنده‌كز فضله كورورم كافى كورورم. عرض ايده‌جكم شى بوندن عبارتدر .

رئيس — افندم‌دوامنى ارزوايديورميسكز. ايكى استيضاح دها وار بكلنيور .

عموم — كافى كافى .

(مابعدى وار)

مواد عموميه

مصر فوق‌العاده قوميسرلكنك ذاتاً كسب خفت ايدن وظيفه‌سى شمديلك كاتبى واسطه‌سيله ايفا اولنمق اوزره دولتلو احمد مختار پاشا حضرتلرى مذكور قوميسرلك مأموريتندن عفو بيورلمشدر .

اوچنجى اردوجه تعقيب اشقيا قوماندانلغنه تعيين بيوريلان قائممقام صادق بكك ورودندبرى تيره‌ده بر ، نازلليده ايكى ، اوده‌مشده درت ، طورباليده بش‌كه جمعاً اون‌ايكى شقينك دردست ايديله‌رك محلى حكومتلرينه تسليم ايدلديكى ازمير قوماندانلغنك اشعارى اوزرينه حربيه نظارت جليله‌سندن بيلديرلمشدر .

شقاوت مستمره اصحابندن وازميد حبسخانه‌سى فراريلرندن اولوب شدتله تعقيب ايدلمكده اولان شيله يكى كويلى اللى بش اوغلى ايليانك قريۀ مذكوره جوارنده ويول كنارنده مقتول اوله‌رق بولنديغى براى تعقيب شيله قضاسنده بولنان قرتال قضاسى ژاندارمه طابورى قوماندانلغندن آلنان تلغرافنامه‌ده بيلديرلديكى ومرقومك رفيقى اولوب اليوم وادئ فرارده بولنان كوچك خرستونك‌ده بهمه‌حال الده ايدلمسى جواباً مذكور قوماندانلغه تبليغ ايدلديكى ملحقات ژاندارمه آلاى قوماندانلغندن افاده قلنديغى شهرامانت عليه‌سندن بيلديرلمشدر .

درسعادتده ميدانجقده آل يناق خاننده تجاردن ابرانوسيان برادرلرك قونيه‌ده بولنان شعبه‌سنه كچنده يل باشى مناسبتيله تنزيل فيأت ايله اشيا صاتمق تشبثنده بولنديغى صره‌ده تجارت محليه‌يى يد انحصاره آله‌رق غالى فيأتله مال صاتمق ارزوسنده بولنان محلى تجارينك تشويقيله اهالى طرفندن هجوم وتجاوز وقوع بولديغندن ومتجاسرلرى تأديب ايدلمدكدن بشقه مغازه حكومتجه قپادلديغندن ومأمورين ومستخدمينك حياتى تهلكه‌ده بولنديغندن بحث ايله مقتضاى حالك ايفاسى استدعا ايدلمسى اوزرينه داخليه نظارت جليله‌سنجه ولايتدن استعلام كيفيت اولنمشدى. بوكره جواباً وارد اولان تلغرافنامه‌ده ابرانوسيانلر تجارتخانه‌لرينى آچه‌رق ايشلرينه‌دوام ايتمكده وتجارسائره طرفندن مداخله اولنمامقده اولديغى كبى اولجه تجاوزده بولنانلر حقنده‌ده عدليه‌جه تعقيبات قانونيه اجرا ايدلمكده بولنديغى بيلديرلمشدر .

كرماستى قضاسى ضابطه مأمورى سليمان افندى قضاء مذكورك طوروميك قريه‌سى اهاليسى ايله آرناود اسلام اغا ميالرنده متحدث اراضى منازعه‌سى حل و فصل وبوبابده مجلس ادارۀ قضادن ويريلن قرارى تفهيم ايلديكى صره‌ده اهالئ مرقومه‌طرفندن تهلكه‌لى صورتده ضرب وجرح ايدلديكى محلى قائممقاملغندن بيلديرلمسى اوزرينه قوۀ كافيه ايله محل‌وقعه‌يه اعزام اولنان مركز ژاندارمه قوماندانى ايله قائممقام قضا طرفندن اجرا قلنان تحقيقاتده مرقوم اسلام اغانك آدملرينى زراعتدن منع ايچون كلن قريه مختارى ايله زوجه‌سنى كويا مومى اليه‌سليمان افندى ضرب ايتمسيله موجود اركك وقادين منازعه‌يه بالاشتراك جرحلك وقوعه كتيرلديكى اكلاشلمش ومظنون بولنان اوتوز كشينك جهت عدليه‌يه تسليم قلنمش اولديغى داخليه نظارت جليله‌سنه خداوندكار ولايتى وكالتندن اشعار اولنمشدر .

روم ايليده بولنان‌عساكر نصرتمأثر عثمانيه‌يه حب وطن آثارى اوله‌رق بر خدمت مفتخره اولمق اوزره اهدا صورتيله ابراز مأثر حميت ايدن ذواتك اساميسيله اهدا ايلدكلرى اشيانك جنس ومقدارى بروجه‌زير ترقيم قلنمش وذوات مومى اليهمك اشبو خدمت مفتخره‌لرى شايان تقدير وتحسين بولنمشدر .

يكى قپو مولويخانه‌سى پوست نشينى شيخ جلال‌الدين افندى مرحوم نام رساله اثمانيله مبايعه‌اولنوب اهدا اولنان ١٢٠ چفت يوك چوراب ، اطرانوس قضاسى ژاندارمه بلوكى ضابطان وافرادى طرفندن ٤٠ چفت يوك چوراب ، اطرانوس قضاسى اهالئ حميتمندانى طرفندن ١٣ چفت يوك چوراب ٩ دون ١٧ كوملك ٣ پاموقلى نيمتن ، بروسه‌ولايتى ژاندارمه پياده طابورينك برنجى بلوكى افرادى طرفندن ١٢٢ چفت يوك چوراب ، اندرون همايونده مستخدم خرقۀ شريف اغالرندن حاجى حسنى افنديك حرمى خانم طرفندن ٥ چفت يوك چوراب ٥ دون ٥ كوملك ٥ پاموقلى نيمتن ، دفترخاقانى نظارتى كتبه‌سندن على افندى طرفندن ٤ چفت يوك چوراب ، بيروت ولايتى عسكرى خسته خانه‌سى مديرينك زوجه‌سى بلديه قابله‌سى حاجه‌جميله‌خانم طرفندن ١٣٥ دون ٢٢٦ كوملك ٤٥ پاموقلى نيمتن ، طربزون ولايتك كره‌سون قضاسى چنارلر محله‌سى اهاليسى طرفندن ٤٢ دون ٤٥ كوملك ٣٣ پاموقلى نيمتن ، تجاردن مانع زاده ابراهيم ادهم ودرويش زاده حسن فهمى بكلر طرفندن ٢٥٠ پاموقلى نيمتن ، شهزاده باشنده امين نورالدين محله‌سى اهاليسى طرفندن ١٥ چفت يوك چوراب ٦٣ دون ٧٠ كوملك ، نظاميه طحنيه‌اداره‌سيله بالجمله نظاميه فرونلرنده مستخدم امرا وضابطان وعمله‌لرى طرفندن ٦٥٠ آوجى يلكى ، باليكسر سنجاغى اهالئ

حميتمندانى طرفندن ٢٩٨ چفت يوك چوراب ٥٢ پاموقلى نيمتن ١٠ فانيله چاكت ، اينه‌بولى قضاسى اهالئ حميتمندانى طرفندن ١٠٦ چفت يوك چوراب ١٥٣ دون ٣٤٤ كوملك ٦٢ پاموقلى نيمتن ٢ چفت دولاق ٣ فس ١٤ چفت چاريق ١٢ فانيله كوملك ٥ منديل ١٧ حولى ٢٦ بيون اتقيسى ، اينه‌بولى قضاسنه تابع كوره ناحيه‌سى اهاليسى طرفندن ٦٨ چفت يوك چوراب ٣٤ دون ٥٥ كوملك ٤٧ چفت دولاق ١٠٧٥ پموق بزى ، [اطنه ولايتى اهالئ حميتمندانى طرفندن ٣٠٠٠ دون ٣٠٠٠ كوملك ٣٠٠٠ پاموقلى نيمتن ، بروسه ولايتى اهالئ حميتمندانى طرفندن ١٩٣ دون ١٧١ كوملك ٧٠٧ پاموقلى نيمتن ٩ آوجى يلكى ٩٠٨ يعنى ٢٣ فانيله كوملك ١ منديل . بونلر محللرندن طوغريجه ايكنجى واوچنجى اردولره كوندرلمشدر .]

درسعادت استيناف مدعئ عموميلكندن

قتل قصديله جرح‌وسائره ماده‌لرندن طولايى مظنون عليهم اولوب غيرموقوف بولنان غلطه‌ده پطريقخانه زقاغنده مشعمه‌جى محمدك خاننده ياتوب واپور عمله‌لكى ايدن اوزون بويلى سياه صاچ وقاشلى وكوزلى وتربيقلى سيواسلى ثروت بن حسين وغلطه‌ده عرب جامعشريفنده الاجه مسجد محله‌سنده طوغرى زقاقده يكرمى التى نومرولى خانه‌ده ساكن اوزون‌بويلى قمرال صاچ وقاشلى وبيقلى آستانه‌لى بهجت بن‌على وطوپخانه‌ده قره‌باش محله‌سنده عرصه‌ده كلبه‌ده متصرفاً ساكن اوزون بويلى سياه صاچ وقاشلى وكوزلى تربيقلى سعردلى سعيد بن فارس وطوپخانه‌ده قره‌باشده حمله‌جيلر خاننده مقيم اوزون بويلى سياه صاچلى وقاش وكوزلى وبيقلى سعردلى رنجبر عبدالرحيم بن محمد ومذكور خانده مقيم اوزون بويلى سياه صاچلى وقاش وكوزلى وبيقلى سعردلى عثمان بن ابراهيم وغلطه‌ده ارقادى زقاغنده قهوه‌جيلك ايله مذكور حمله‌جى خاننده اقامت ايدن اوزون بويلى سياه صاچ وقيو قمرال قاش وتربيقلى قيو الا كوزلى سعردلى عمر بن علينك اصول محاكمات جزائيه قانوننك مواد مخصوصه‌سى احكامنه توفيقاً موقوف بولنان رفيقلرى ايله جنحه درجه‌سنده لزوم محاكمه‌لرينه قرار ويرلمش اولان ديكر رفيقلريله برلكده جنايت محكمۀ عليه‌سنده محاكمه‌لرى اجرا قلنمق اوزره قانون جزانك يوز سكسانجى ماده‌سى ذيلى موجبنجه جنايتله اتهاملرينه قرار ويرلديكندن متهمين مرقومونك هرنره‌ده كوريلورلر ايسه طوتيلوب محكمۀ مذكوره توقيفخانه‌سنه تسليملرى لازم كله‌جكى بالجمله ضابطۀ عدليه مأمورلرينك معلومى اولمق اوزره اشبو اخذ وكرفت مذكره‌سى درسعادت هيئت اتهاميه‌سندن بالتنظيم اعطا قلندى

***

متعدد محللردن فعل‌سرقته‌مجاسرت‌ايلدكلرى ادعاسيله مظنون عليهمادن اولوب غير موقوف بولنان اياس پاشاده پانچيرى بكك خانه‌سى صره‌سنده اوروفوس نامنده برقادينك اوطورديغى خانه‌نك براوطه‌سنده مقيم بلا مشغله قرق اوچ ياشنده اخليا ولد يورغاكى‌تئودوريديسك اصول محاكمات جزائيه قانوننك مواد مخصوصه‌سى احكامنه توفيقاً موقوف بولنان رفيقى يوركى روغاتا ايله برلكده جنايت محكمه‌سنده محاكمه‌سى اجرا قلنمق اوزره قانون جزانك ايكى يوز اوتوزنجى ماده‌سى علاوه‌سى منطوقنجه ايكيوز يكرمنجى مادۀ قانونيه موجبنجه جنايتله اتهامنه قرار ويرلديكندن متهم مرقومك هرنره‌ده كوريلور ايسه طوتيلوب محكمۀ مذكوره توقيفخانه‌سنه تسليمى لازم كله‌جكى بالجمله‌ضابطۀ عدليه مأمورلرينك معلومى اولمق اوزره اشبو اخذ وكرفت مذكره‌سى درسعادت هيئت اتهاميه‌سندن بالتنظيم اعطا قلندى .

***

قصداً ايقاع حريق مسئله‌سيله‌متهم غلطه‌ده تابوت چيقماز زقاغنده قاسم بك خاننده اون‌بش نومرولى دكانده تيمورجيلك ايتمكده ايكن فرار ايدن اورته بويلى قوى‌البنيه صارى بيق وقاشلى و قومرال صاچلى مائى كوزلى متناسب آلين وبورون واغز وچكه‌لى بياض لونلى اللى اوچ ياشنده اقيم ولد نيقولى سيدرنقو حقنده اصول محاكمات جزائيه قانوننك اوچيوز يتمش برنجى ماده‌سى موجبنجه معاملۀ مقتضيه ايفا ومحاكمۀ غيابيه‌سى بالاجرا نتيجه‌سنده‌مرقومك فعل مذكوره جرأتى ثابت اوله‌رق قانون‌جزانك يوز آلتمش‌اوچنجى ماده‌سنه توفيقاً مؤبداً كوركه قونلمسنه واوتوز برنجى مادۀ قانونيه منطوقنجه حقوق مدنيه‌دن بالاسقاط اموال محجوزه‌سنك اصولاً اداره ايتديرلمسنه محكمۀ جنايتدن حكم اولنمش واصول محاكمات جزائيه قانوننك اوچيوزيتمش ىدنجى واوچيوز يتمش‌سكزنجى واوچيوزسكسان برنجى ماده‌لريله مواد سائره‌سى احكامنه توفيق معامله اولنمسى مرجعنه بيلديرلمش اولمغله مذكور اوچيوزيتمش سكزنجى ماده‌سنك جملۀ احكامندن اولديغى وجهله اعلان كيفيته ابتدار قلندى .

اعلانات

بيك اوچيوز يكرمى‌يدى سنۀ هجريه‌سنه مخصوص سالنامۀ عمومينك ترتيب وطبع وتجليدى مناقصه‌يه وضع ايدلمش اولديغندن مناقصه‌يه داخل اولمق وشرائطنى اكلامق ايستيانلرك صالى وپنجشنبه كونلرى داخليه نظارتى مبايعات قوميسيونه مراجعت ايلملرى لزومى اعلان اولنور .

تقويم وقايع غزته‌سنك ٣١ كانون اول‌سنه ٣٢٤ تاريخلى و طقسان نومرولو نسخه‌سنك اون‌برنجى صحيفه‌سنك برنجى ستوننده محرر اعلانامه‌ده سحاق قره‌يان افنديك مطلوب محكومنك استيفاسيچون قاضى قريه‌سنده سكودلى چشمه جاده‌سنده مع مشتملات قرق ايكى نومرولو حمام‌ملك وكدكنك نصف حصه‌سى موقع مزايده‌يه وضع اولنه‌جغى يازيله‌جق ايكن سهواً ربع حصه ديو يازلمش اولديغى محكمۀ تجارت اجرا دائره‌سندن تصحيحاً اعلان اولنور .

زيتون برونى فشنكخانه‌سيچون مبايعه‌سنه لزوم كورينوب مناقصه‌سى اجرا قلنمقده اولان شارژورلك وياپلق چليك ايله قورشون كوملكنه مخصوص يوكنك ومتفرق يوز كسورقلم اشيانك اشبو كانون ثانينك اوتنجى جمعه ايرتسى كونى قرار قطعيسى ويريله‌رك اون اوچنجى صالى كونى يوزده بش تنزيلى قبول اولنه‌جغندن اعطاسنه طالب اولانلرك شرائطى تفصيلاتنى اكلايوب اجراى تنزيلات ايلمك اوزره هر كون ساعت بشدن اونه قدر طوپخانۀ عامره مجلسنه مراجعت ايلملرى اعلان اولنور . ٢

محکمهٔ تجارت بحریه‌جه افلاسنه قرار ویرلمش اولان طنطاوی زاده خالد بکه عائد اولوب افلاسی حسبیله ماسه‌سنه انتقال ایدن درت عدد عربه بارکیری واوچ استر وایکی قوپه وبر بریق وبر فایطون وبر لاندو وبر آچیق وبر اوفق چوجق عربه‌لریله برچفت اوکوز وبر اینك وسکسان عدد قیونك اشبو کانون ثانینك اون سکزنجی پازار کونی ساعت بشدن اعتباراً مأمورین افلاسیه جانبندن بالمزایده فروختی مقرر اولدیغندن طالب اولانلرك یوم ووقت مذکورده اسکدارده طوبخانه‌لی اوغلنده آلتونی زاده محله‌سنده ایکی نومرولو قوناقده حاضر بولنملری .

املاك دلالی ماردیروس اغانك عایشه فخریه خانم ذمتنده ایکنجی محکمهٔ تجارت اعلامیله محکوم به‌لاجغنك تسویه‌سیچون اسکدارده صلاجق محله‌سنده اسکله جاده‌سنده سکز نومرو ایله مرقم شهری ایکی یوز غروش ایجار کتورر بر باب بقال دکاننده سکز حصه اعتباریله مدیونهٔ مومی الیهانك متصرفه اولدیغی یدی حصه‌سی اشبو کانون ثانیٔ رومینك اون یدیسندن اعتباراً اون بش کون صکره موقع مزایده‌یه قونیله‌جغندن اشتراسنه طالب اولنلرك ودها زیاده معلومات المق استیانلرك محکمهٔ تجارت اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری دائرهٔ مذکوره‌دن اعلان اولنور.

میخال وزوجه‌سی سلطانه قادین طرفندن متوفی هاجی قسطی عهده‌سنه مرهون وفروختی محکوم بولنان فنارده قره‌باش محله وجاده‌سنده واقع اوچیوز التی نومرولی برباب خانه تمامی بالمزایده عثمانلی لیراسی یوز غروش حسابیله قرق بیك غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك احالهٔ موقته‌سی اجرا قلنه‌جغندن یوزده بش ضم ایله طالب اولانلرك تاریخ اعلاندن اعتباراً نهایت اوتوز برکون ظرفنده اجرا دائره‌سنده ومدت مذکوره‌نك ختامنده املاك مذکوره پیشکاهنده مأموری مواجهه‌سنده حاضر بولنملری درسعادت اعلامات نظامیه اجرا دائره‌سندن اعلان اولنور .

اولجه مناقصه‌لری اعلان ایدلمش اولان پرلپه قرشوه طریقنده‌کی تعمیرات محلجه اون اوچ بیك سکز یوز پرلپه قرچوه طریقنده‌کی تعمیرات دخی اون طقوز بیك التی یوز غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك کانون ثانینك اوتنجی کوننده اعتباراً التی کون مدتله اصقی‌یه قونلمش اولدیغندن یوزده اوچ حسابیله تنزیلات اجراسنه طالب اولانلرك مناستر ولایتنده نافعه قومیسیونه ودرسعادتده تجارت ونافعه نظارت علیه‌سنده مناقصه قومیسیوننه مراجعت ایلملری.

دوائر و ولایات محسوبات قلمنك اوچیوز یکرمی اوچ سنه‌سی شباط سرکیسی اوزرنده مع توقیفات ایکی بیك یوز غروش بقیه قالدیغی حالده قضاءً ضایع ایدلمسنه مبنی نسخهٔ ثانیه‌سنك تنظیم واعطاسی طلب ایدلمش وبومقوله ضایع اولان سرکیلر صوك اعلان تاریخندن اعتباراً اوچ ماه ظرفنده الده ایدیله‌مدیکی تقدیرده نسخهٔ ثانیه‌سنك تنظیم واصحابنه اعطاسی اولبابده اتخاذ اولنان قرار اقتضاسندن بولنمش اولمسیله مذکور سرکی هرکیمك یدینه کچمش ایسه محاسبهٔ عمومیه‌یه تسلیم اولنمسی لازم کله‌جکی واومدت ظرفنده خزینهٔ جلیله‌یه ارائه وتسلیم اولنمیوبده ایلروده ظهور ایده‌جك اولورسه حکمی اولمیه‌جغی اعلان اولنور . ۳

پوسته وتلغراف نظارتی بنای جدیدی انشاآت قومیسیوننندن

ایام معینه‌ده احالهٔ قطعیه‌سنك اجرا قلنه‌جغی اعلان اولنان کیشه وجاملی دولابلر اعمالاتیله مزایدةً فروخته‌قرار ویریلان مختلف الاجناس کرسته وپوترل وسائر دمیرلرك مدت مناقصه ومزایده‌سی کوریلان لزوم اوزرینه تمدید ایدیله‌رك کرك مذکور کیشه ودولابلر اعمالاتنه وکرك کرسته وپوترل و سائر دمیر مبایعاتنه فیئاتلری حد اعتدالی بولدیغی تقدیرده شهر حال رومینك یکرمی ایکنجی پنجشنبه کونی احالهٔ اولیه و یکرمی دردنجی جمعه ایرتسی کونی احالهٔ قطعیه اجراسی قرارلشدیرلمش اولمغله طالب اولانلرك بر آن اول قومیسیون مخصوصنه مراجعت ایلملری .

خارجیه نظارت جلیله‌سنده صرف واستهلاك اولنان مختلف الجنس مهمات قرطاسیه‌نك اعطاسی بالمناقصه ایکی سنه مدتله طالبنه احاله اولنه‌جغی وشهر حالك یکرمی دردنجی جمعه ایرتسی کونی احالهٔ اولیه ویکرمی یدنجی صالی کونی ساعت اونده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغی جهتله طالب اولانلرك نمونه‌لری کوروب شرائط مناقصه‌یی اکلامق وتنزیلات اجرا ایتمك اوزره نظارت مشارالیها اداره قومیسیوننه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

اسکدار اجرا دائره‌سندن

لازاراکی اکسانتو پولوسك بدروس قالفه ذمتنده اسکدار بدایت محکمه‌سی حقوق دائره‌سندن لاحق اولان اعلام موجبنجه آلاجغی اولان معلوم المقدار مبالغك تأمین استیفاسی ضمننده بیع بالوفا طریقیله مفروغ اولوب فروختی محکوم بولنان قاضی قریه‌سنده جعفر اغا محله‌سنده کیریلوس زقاغنده دردنجی مکرر بر نومرو ایله مرقم تخمیناً یوز اوتوز بش ذراع عرصه اوزرینه مبنی طقوز اوطه اوچ صفه وبر مطبخ وطقسان ذراع قدر باغچه‌یی مشتمل وسنوی اللی لیرا ایجاره متحمل برباب خانه مقدما موقع مزایده‌یه قونیله‌رق عثمانلی التونی یوز غروش حسابیه اوتوز بش بیك غروشده طالبی عهده‌سنده قالمش ومذکور خانه‌نك اوتوز برکون مدتله صوك مزایده‌سنك اجرا واحالهٔ قطعیه‌سنك ایفاسی قرارلشدیرلمش اولدیغندن اشبو اعلان تاریخی اولان کانون ثانی رومینك اون دردنجی چهارشنبه کونندن اعتباراً اوتوز برکون یعنی کله‌جك شباطك اون اوچنجی جمعه کونی ساعت بشدن طقوزه قدر یوزده بش ضم قبول اولنه‌جغندن وذکر اولنان یوم وساعتده صوك مزایده‌سی بالاجرا قرار قطعیسی ویریله‌جکندن مذکور خانه‌یه یوزده بش ضم ایله طالب اولنلرك مدت مذکوره ظرفنده بدل مزایده‌نك عشرینه مساوی پی آقچه‌سیله برابر اسکدار بدایت محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

نسا خسته‌خانه‌سیله بیمار خانه‌یه لزومی اولان ملبوسات ومفروشات ویتاق طاقمی وسائر قرق بش قلم اشیانك کانون ثانینك اون بشنجی کوننه قدر مناقصه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك شهر اماتی مجلسنه کلملری . ۳

(صباح مطبعه‌سی)